

Fausto a la Fuerza

Era su primera novela publicada y la suerte corría con los mismos tintes para el gesto genial y su autor. Mateo Colón, un médico italiano del Siglo XVI, desapareció de su casa en Roma y el editor. El hallazgo lo simplificó la percepción de las instituciones morales de entonces, al igual que su hermano le dedicó a su autor Andahazi la reseña de Amalia Lacroze, a cargo del prensario argentino de literatura Joven Portafolio. La impresaria, lejos de la resolución de su amigo, quería que se viera, el resultado, ya que "El asesinato" no exaltaba los valores más elevados del espíritu humano.

—Estaba establecido en el encuadre a lo que debían apuntar las obras que participaban?

—Lo grave del escándalo es que Mateo Colón es un personaje, ca quien asumió el encubrimiento. Sin embargo, él no puede tener ninguna inferioridad frente a un juicio que se supone es independiente, que no tiene ni intereses y no por histerias. Lo confundieron los presidentes de la Academia de Letras de Argentina, del Fondo Nacional de las Artes y de la Sociedad Argentina de Escritores, con un premio de edad de

70 años. No era precisamente un jurado compuesto por adéscarneños pinkis. Además, en las bases no decía que tenía que exaltar los más altos valores del espíritu humano. La obra lleva una alternativa, pero si se hubiera visto así, yo no habría concursado.

—Cree que la literatura debe tener un algún fin, ya sea político o espiritual?

—Pero es una disciplina absolutamente libre, no debería tener hacia ningún fin. No le veo a la literatura otra función que la de la práctica, nada que pueda moralizar o exaltar los valores humanos. No se la puede pensar en términos de autoritarismo.

—¿Qué sentido, qué le daría a aquellas escrituras que vendrán con que son necesarios los apóstoles?

—Este escándalo revela en última instancia cuál es la función social de la novela. Ayer creíamos que a la domesticación social del artista, es decir, a posarlo dentro del criterio de lo tolerable. Y cuando se nos oponía la libertad, querer los parámetros morales del vecino, esta es violentamente rechazada, como ocurrió con "El anatomista".

—Dileide radica el escándalo de su novela? Porque el libro com-

partidor de la trama no va por el lado de lo ético.

—No creo que el escándalo haya venido por el contenido sexual de la novela. Esta es una reflexión sobre la moralidad, la relación entre ciencia y poder, donde los mecenazgos siempre han ocupado un papel importante. La novela es una invocación al poder, lo que heredó a la persona más poderosa de Argentina.

—Se hizo un paralelo entre Colón y Fausto.

—Creo que es más práctico todavía. Mateo Colón existió, pero no me consta que haya sufrido persecución por parte de la Iglesia. La novela es una invocación ficticia que sucede en el Siglo XVI. Se repite en la realidad cuatro siglos después.

—¿Qué se agrega a la historia?

—Yo no sé porque escribir esta novela. Estaba haciendo otra cuando tropecé con Mateo Colón. De inmediato me pareció un personaje lleno de un tipo de misterio que me llamó de Cristóbal Colón, que comparé con el descubridor del continente y que es el primero en establecer las leyes de circulación sanguínea y pulmonar. La hipótesis es que el autor de la novela tuvo al surgió de la escasa información que había sobre él.

—Fue difícil hacerle un regis-

tro?

—Creo que el documento es un producto de la literatura de ficción.

—Después ha tenido muy poca

información sobre mi personaje,

por lo que me pareció muy apropiado inventarle una biografía. Se lo dice en la novela, que se ha proclamado como el descubridor del continente y que es el primero en

establecer las leyes de circulación

sanguínea y pulmonar. La hipóte-

sis es que el autor de la novela

tuvo al surgió de la escasa información

que había sobre él.

—Fue difícil hacerle un regis-



Ayer se presentó en la 17.ª Feria Internacional del Libro el argentino Federico Andahazi, autor de la conferencial novela "El asesinato".

tro?

—La novela está contada en tercera persona hasta el momento del juicio, donde toma la palabra Mateo Colón. La duda era cómo iba a ser el juicio. En el tomo del Siglo XVI está siendo al borde de la carnicería. Tenía que hacer algo verosímil. Por ello de ésta que hablara la voz de Beccaria, que es un filósofo paradigmático en su relación con el poder, al confessar que la filosofía tiene por propósito

no producir violencia a lo que la fe nos dice explicar.

—Saavedra está escrita en un español antiguo.

—Es un presuntísimo español antiguo. Quería que tuviera el to-

mo de una traducción del italiano

al español antiguo, pero hay mu-

chos errores.

Cuando le pregunté que

que la iban a publicar en Espan-

a, dije estos tipos me van a culpar,

pero allá me preguntaron si había

estudiado la lengua".

Fausto a la fuerza [artículo].

Libros y documentos

AUTORÍA

Andahazi, Federico

FECHA DE PUBLICACIÓN

1997

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Fausto a la fuerza [artículo]. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

Biblioteca Nacional

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile